



OSTEOSET™ Resorbable Bead Kits and Mini-Bead Kits Mixing Instructions

150834-1

Följande språk ingår i detta paket:

English (en)
Español (es)

Deutsch (de)
Italiano (it)

Nederlands (nl)
Português (pt)

Français (fr)
Turkce (tk)

För ytterligare språk ska du besöka vår webbplats på www.wright.com.

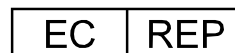
Klicka sedan på alternativet **Prescribing Use** (Föreskrivet bruk).

För ytterligare information och översättningar ska du kontakta tillverkaren eller en lokal återförsäljare.



CE 0086*

Wright Medical Technology, Inc.
1023 Cherry Road
Memphis, TN 38117
U.S.A.



Tornier SAS
161 Rue Lavoisier
38330 Montbonnot Saint Martin
France

* CE-märkningen för överensstämmelse tillämpas i enlighet med beställningsnummer och visas på ytteretiketten, om tillämpligt.

Rx ONLY
Juni 2018
Tryckt i USA

BLANDNINGSANVISNINGAR FÖR OSTEASET™ RESORBERBAR KULSATS (150834-1)

1. Blanda i enlighet med anvisningarna i steg 1-5.

OBS! Lägg inte till ytterligare ämnen till pastan. Om du använder alternativa blandningslösningar och/eller lägger till andra ämnen till blandningen kan härdningstiden ändras avsevärt. Vissa ämnen, exempelvis benmärg och blod, kan förhindra pastan från att stelna helt och hållet.

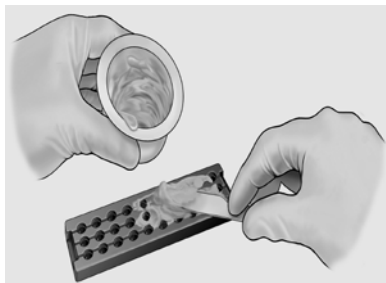


Steg 1

- Häll pulver i ett blandningskärl.
- Lägg till allt spädningsmedel.
- Låt sitta:
 - **Standardsats: 1 minut**
 - **Snabbhärdande sats: 30 sekunder**

Steg 2

- Blanda grundligt 30 – 45 sekunder.
- Blanda INTE för mycket.
- När blandningens konsistens är pastalik (dvs. den fastnar vid spateln) är den redo att appliceras på formen.



Steg 3

- Applicera med spateln ett jämnt skikt kalciumsulfatpasta till den nedre delen av Wrights kulform (visas), så att varje kulhål fylls fullständigt. Varje OSTEASET™ resorberbar kulsats innehåller tillräckligt med material för att fylla två kulformar.



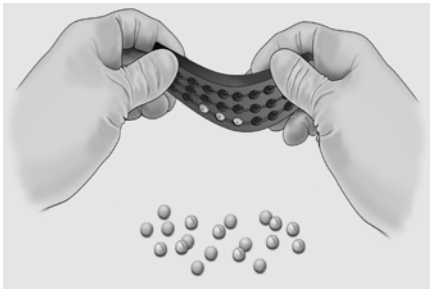
Steg 4

- Sätt på formens överdel och pressa ihop ordentligt (överflödigt material pressas ut från hålen ovanpå formen). Låt sitta:

Standardsats: ca 15-20 minuter

Snabbhärdande sats: ca 3-5 minuter

- Separera formdelarna varsamt.



Steg 5

- Böj formen för att underlätta borttagning av kulor.

2. Packa varsamt in de formade implantaten i behandlingsområdet. Undvik överfyllning av benhålan eller komprimering av behandlingsområdet.
3. Ta bort överflödigt material från behandlingsområdet. Täck öppningen till benhålan med kortikalt benfönster och/eller friskt periosteum eller annan mjukvävnad. Stäng området med hjälp av standard tillslutningsteknik.
4. Släng allt oanvänt OSTEOSSET™ resorberbart material i kulsatsen och blandningsverktygen.

BLANDNINGSANVISNINGAR FÖR OSTEASET™ MINI RESORBERBAR KULSATS

1. Blanda i enlighet med anvisningarna i steg 1-5.

OBS! Lägg inte till ytterligare ämnen till pastan. Om du använder alternativa blandningslösningar och/eller lägger till andra ämnen till blandningen kan härdningstiden ändras avsevärt. Vissa ämnen, exempelvis benmärg och blod, kan förhindra pastan från att stelna helt och hållet.

Steg 1

- Häll pulver i ett blandningskärl.
- Lägg till allt spädningsmedel.
- Låt sitta:
 - **Standardsats: 1 minut**
 - **Snabbhärdande sats: 30 sekunder**



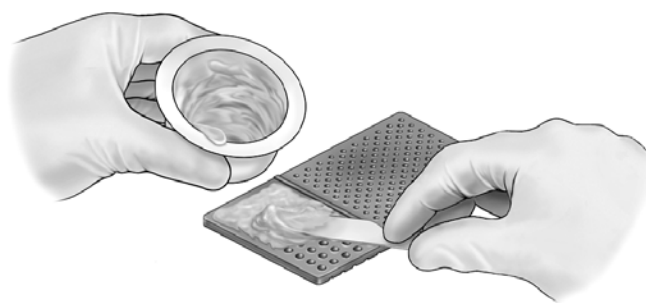
Steg 2

- Blanda grundligt 30 – 45 sekunder.
- Blanda INTE för mycket.
- När blandningens konsistens är pastalik (dvs. den fastnar vid spateln) är den redo att appliceras på formen.



Steg 3

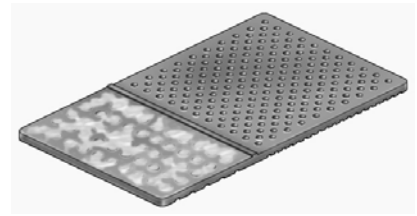
- Använd spateln för att applicera ett jämnt skikt OSTEASET™-pasta på den ena delen av den medföljande formen.
- Se till att varje kulhålighet fylls fullständigt. **OBS! Varje sats innehåller tillräckligt med material för att fylla hälften av den medföljande formen, vilket innebär ca 5 ml slutlig volym.**
- Efter det att du fyllt formhalvan fullständigt ska du knacka den lätt på en flat yta för att avlägsna luftbubblor.



Steg 4

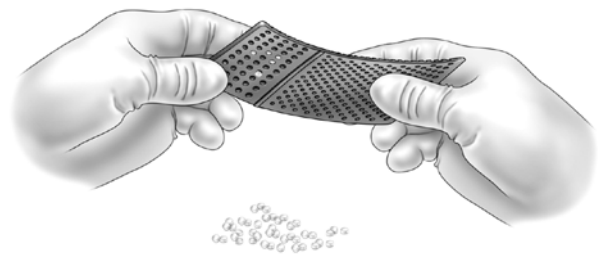
Låt sitta:

- **Standardsats: ca 15-20 minuter**
- **Snabbhärdande sats: ca 3-5 minuter**



Steg 5

- Böj formen för att underlätta borttagning av kulor



2. Packa varsamt in de formade implantaten i behandlingsområdet. Undvik överfyllning av benhålan eller komprimering av behandlingsområdet.
3. Ta bort överflödigt material från behandlingsområdet. Täck öppningen till benhålan med kortikalt benfönster och/eller friskt periosteum eller annan mjukvävnad. Stäng området med hjälp av standard tillslutningsteknik.
4. Släng allt oanvänt OSTEOSSET™ Mini resorberbart material i kulsatsen och blandningsverktygen.